

Trinity Baptist Church

“...until the appearing of our Lord Jesus Christ, which God will bring about in his own time...”..直到我們的主耶穌基督顯現，到了日期
【1 Timothy 提摩太前書 6:14b-15a】

August 4, 2019



Kids Bible Adventure Week 2019; SERVE+ youth leading morning
worship time with the kids

Our Mission Statement Knowing God, Touching Lives

1460 West 49th Ave, Vancouver, BC V6M 2R5 Phone: 604.266.6238
Email: office@tbcvancouver.ca Website: www.tbcvancouver.ca

Pastors: Callum Jones
Lee Boehm
Doris Kung
Alvin Jordan

callumjones@tbcvancouver.ca
leeboehm@tbcvancouver.ca
doriskung@tbcvancouver.ca
alvinjordan@tbcvancouver.ca

“...while we wait for the blessed hope – the glorious appearing of our great God and Saviour, Jesus Christ...” 等候所盼望的福、並等候至大的 神、和 我們救主耶穌基督的榮耀顯現。

【Titus 提多書 2:13】

Call to Worship 宣召

Songs of Worship 詩歌敬拜

Greeting and Welcome 彼此問安和歡迎

Offering* 奉獻

Pastoral Prayer 禱告

Children's Moment 兒童時間

Announcements 教會家訊分享 活動通知

Scripture Reading 讀經 **Daniel** 但以理書 8:19-25

Sermon 証道 **“One Day...”** – Pastor Callum

Hymn of Response 回應詩歌 **“Victory In Jesus” # 473**

Communion 聖餐

“Blest Be the Tie That Binds”

Closing Prayer 結束禱告

* Offering 金錢奉獻 - If you are new or visiting, please feel no pressure to give. 如果你是初次來到三一浸信會，或在溫哥華短暫停留；請不要為是否奉獻金錢給教會覺得壓力或者不好意思。

Online offering 互聯網奉獻: **CanadaHelps.org**

<https://www.canadahelps.org/en/explore/charities/?q=trinity+baptist+church+vancouver>

** Gluten-free wafers available in the foyer. 如有需要無麩質餅，請到大堂入口處。

TODAY

9:00 am	Prayer in Chapel 主日晨禱
9:30 am	Worship Service (English/Mandarin) 英中雙語敬拜 Kids Bible Club 兒童聖經班 (kids grade 1 to 7)
9:30 am	Alpha Course (English) Leaders: Emie and Paul Goertz Trinity House 2nd floor Room #5
11 am	Worship Service (English) 英語敬拜 Kids' Summer Sunday School 兒童主日學 (Preschool to grade 4)
11 am	New Life Fellowship (Mandarin) 新生命 (普通话) 團契 大停車場入口處交誼廳 Speaker 讲员: Pastor Doris 牧师
11 am	普通话成人主日學 Mandarin Adult Sunday School 啓發課程 //合適尋求真理者參加 Seekers Class Alpha course in Mandarin. Trinity House 2nd floor Room #5 辦公樓 2樓 5號教室
11 am	廣東話成人主日學 Cantonese Adult Sunday School 主題: 聖經和我們的信仰 Bible and Faith Gym 體育室 Leader: Barnabas Hung 孔庆凱 老師
1 pm	Sunday Afternoon Sports: : Today we will be playing basketball from 1-2 and volleyball from 2-4.
6 pm	Young Adults Bible Study

Pastor Callum and family are in England from tomorrow, August 5, to Wednesday, August 28 inclusive. They are there to celebrate Callum's father's 98th birthday.

To Pastor Lee. Thank you for all you do to serve us so faithfully and graciously at Trinity. As you soon begin your Sabbatical break, may you know the glory of God, the grace of God, the power of God, the peace of God, and the love of God. Pastor Cal-

This Week

<p>Wed Aug 7 3-5 pm 8月7日 星期三下午 3點-5點</p>	<p>國語福音茶會 Gospel Tea in Mandarin 教會交誼廳，(靠近大停車場入口處)</p> <p>生命見證：郭小莊姐妹，臺灣著名京劇演員，創辦雅音小集，致力京劇改革，現為神福音器皿，於世界各地見證福音的大能。</p> <p>三一浸信會成人主日學， 邀請您及福音朋友們參加。備有茶點。</p>
<p>Wed Aug 7</p>	<p>There will be basketball from 7-9 pm this Wednesday the 7th of August. See you there!</p>
	<p>This Friday we will be meeting for supper at 6 followed by a short devotional and then games. If you're aged 12.5 to 18 please join us!</p>



Mini-Prayer Retreat: Sat., Aug. 10, 9am- noon in the fireside lounge.

Join us for a time when we quieten our hearts, seeking God's presence through listening prayer, mediating on Scripture, reflecting on God's creative nature, and praying for each other. We will also join together with "One Great Hour of Prayer" from 10-11am. Free -- just bring a Bible, notebook, and pen. Light snacks and refreshments will be provided. Please talk to Pastor Lee for more information.

小型禱告退修會，8月10號，上午9點到中午，教會交誼廳。



一同來到神面前，安靜我們的心，尋求神的同在，禱告和彼此代禱，思想經文。請攜帶聖經和紙筆。教會提供簡單茶點，細節請洽詢 Lee 牧師。

Tomorrow, Monday, Aug 5, Sheila Rosen's family is celebrating her 80th birthday with a BBQ at Spanish Banks East. Please join us anytime from 3pm on into the evening. Bring your beach blanket or chair, your musical instruments, frisbees, maybe your own beverage ... R.S.V.P. 604-522-7272 so we'll have enough food — or just decide at the last minute to drop by.



Memory Verse 【1 Thessalonians帖撒羅尼迦前書5:23】

“May God himself, the God of peace, sanctify you through and through. May your whole spirit, soul and body be kept blameless at the coming of our Lord Jesus Christ.” 願賜平安的神、親自使你們全然成聖·又願你們的靈、與魂、與身子、得蒙保守、在我主耶穌基督降臨的時候、

Tea Time OUTDOORS 戶外茶点



We will have our tea and coffee fellowship time on the lawn, and while we enjoy tea and coffee, the youth will be handing out Trinity Baptist Church brochures to passers-by, and the Welcome Centre will set up a table with church ministry brochures, and Christian literature to give away. This is an opportunity to encourage visitor attendance at Trinity, raise an awareness of our worship times, and the many ministry programs we offer. Join us for tea and coffee outdoors.

Sunday August 18 from 10 to 11 am

8月18號 周日上午10到11點

絕佳機會認識新朋友, 瞭解教會各項福音事工

Monthly FOOD DONATIONS Bring your donations of non-perishable foods on Communion Sunday August 4th. There will be a box to collect all the food items at the Welcome Centre in the gym. Steve Wade and Helmut Weber will coordinate the distribution between Mission Possible and Union Gospel Mission.



八月四號 (以及每月第1個主日聖餐主日) 請攜帶 (廠商包裝) 不易變質的食物, 放到位於教會體育室裡歡迎中心的收集箱內。將捐獻給有需要的人

FYI

The Welcome Packages are being discontinued. Visitors are encouraged to visit the Welcome Centre for information about church activities. 咨詢教會事工及活動的內容細節, 請到體育室內的 歡迎中心。



Mark Your Calendar

Mission Possible

Saturday August 17

Meet at 11 am outside Trinity House to travel together to serve coffee at downtown eastside.

Steve Wade 604-565-3347



Sunday, Aug 18

TEA TIME OUTDOORS 户外茶点

Saturday
Sept 28

9:30 am
to
3:00 pm



**WOMEN IN FOCUS
AUTUMN CELEBRATION
(a one-day women's retreat)
TRINITY BAPTIST CHURCH**

Registration forms available at Welcome Centre